

**BANCO CENTRAL DE RESERVA  
DE EL SALVADOR**

(173/2015 D.J.)

**“CONTRATO DE SISTEMA DE ALMACENAJE DE ALTA  
DENSIDAD PARA ARCHIVOS DE DOCUMENTOS,  
CELEBRADO ENTRE EL BANCO CENTRAL DE RESERVA  
DE EL SALVADOR Y OLINS, S.A. DE C.V.”**

**FECHA: 7 DE OCTUBRE 2015**

**San Salvador, El Salvador, C. A.**

**MARTA EVELYN ARÉVALO DE RIVERA**, mayor de edad, Economista, del domicilio de  
actuando en mi calidad de Apoderada  
General Administrativa y Judicial del **BANCO CENTRAL DE RESERVA DE EL  
SALVADOR**, Institución Pública Autónoma de carácter técnico, de este domicilio que en  
lo sucesivo se denominará "el Banco Central o el Banco", en virtud del Art. 27 de la Ley  
Orgánica del Banco Central y el artículo 17 de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de  
la Administración Pública, en adelante "LACAP"; y **OSCAR ERNESTO GARCIA  
ORTEGA**, mayor de edad, Estudiante, del domicilio de

actuando en mi calidad de apoderado General, Administrativo, Mercantil y  
Judicial, de la sociedad **COMERCIAL INDUSTRIAL OLINS, SOCIEDAD ANÓNIMA  
DE CAPITAL VARIABLE**, que se puede abreviar **OLINS S.A. DE C.V.**, del domicilio de  
que en lo sucesivo se denominará "La  
Contratista"; manifestamos que hemos acordado en otorgar el presente contrato de  
"SISTEMA DE ALMACENAJE DE ALTA DENSIDAD PARA ARCHIVOS DE  
DOCUMENTOS", que se regirá por las siguientes cláusulas:

#### **I. OBJETO DEL CONTRATO Y DESCRIPCIÓN DEL SUMINISTRO.**

##### **OBJETO**

El objeto del presente contrato es establecer las condiciones bajo las cuales se regirá el servicio de suministro de almacenaje de alta densidad para archivos de documentos, de acuerdo a las especificaciones requeridas y ofertadas, de conformidad a lo acordado en Resolución Razonada de Adjudicación por Libre Gestión, número CIENTO SESENTA Y SIETE/DOS MIL QUINCE, de fecha veintitrés de septiembre del año dos mil quince.

##### **DESCRIPCIÓN.**

Suministro e instalación de un sistema de almacenaje de alta densidad para el Archivo General del Banco, ubicado en el Sótano del Edificio Banco Central de Reserva edificio Juan Pablo II, según esquemas presentados en los Términos de Referencia

Suministro e instalación de tres sistema de almacenaje de alta densidad para el Departamento de Adquisiciones y Contrataciones del Banco, ubicado en el nivel de Mezzanine del Edificio Banco Central de Reserva edificio Juan Pablo II, según esquemas presentados en los Términos de Referencia y

*Méquez*

Suministro e instalación de un sistema de almacenaje de alta densidad para el Departamento de Desarrollo Humano del Banco, ubicado en el Segundo nivel del Edificio Banco Central de Reserva edificio Juan Pablo II, según esquemas presentados en los Términos de Referencia.

## **II. PRECIO Y FORMA DE PAGO.**

### **A. PRECIO.**

El precio correspondiente por el servicio antes relacionado es por un total de **TREINTA Y SEIS MIL TRESCIENTOS CINCUENTA Y OCHO DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US\$36,358.00)**, el cual incluye el Impuestos.

La fuente de financiamiento es el presupuesto del Banco.

### **B. FORMA DE PAGO.**

El pago procederá después de haber recibido el suministro y la presentación de la Garantía de Buen Funcionamiento de los bienes, a satisfacción del Banco, para lo cual el contratista presentará al Departamento de Adquisiciones y Contrataciones del Banco Central de Reserva, Comprobante de Crédito Fiscal emitido conforme a lo establecido en el Artículo 114 del Código Tributario, literal a), cuya copia en Triplicado deberá estar firmada y sellada por el Jefe del Departamento de Servicios Generales, anexando original de acta de recepción definitiva y fotocopia de carta de adjudicación.

El Banco emitirá el Quedan correspondiente una vez entregada la documentación referida, y al entregar el Quedan se solicitará el número de Cuenta bancaria de Ahorro o Corriente de la persona natural o jurídica y el correo electrónico de contacto para realizar y confirmar el pago por medio electrónico. El pago se hará efectivo en un plazo no mayor de doce días hábiles, a partir del día siguiente de la fecha en que los citados documentos estén debidamente entregados de conformidad.

## **III. PLAZO DE ENTREGA Y RECEPCIÓN DEL SUMINISTRO.**

El plazo para efectuar el suministro e instalación de los sistemas de almacenaje de alta densidad, se contará a partir de la Orden de Inicio del Administrador del Contrato del Banco, la cual será emitida a más tardar tres días hábiles después de la firma del contrato, y finalizará a más tardar ciento veinticinco días calendario después incluyendo período de

revisión del Banco y subsanación por parte del contratista. Dicho plazo estará conformado por las siguientes etapas:

**Recepción Provisional:**

Al finalizar los primeros ciento diez días calendario después de emitida la Orden de Inicio, se efectuará la Recepción Provisional mediante la suscripción de acta firmada por el Administrador del Contrato del Banco y el contratista. En caso de ser necesario, corresponderá al contratista el costo de las pruebas a realizarse para determinar que los bienes recibidos en virtud del contrato, se ajustan a lo requerido.

**Plazo de revisión y Recepción Definitiva:**

Posteriormente a la Recepción Provisional, el Banco, mediante el Administrador del Contrato, dispondrá de un plazo máximo de tres días calendario para revisar los servicios realizados, para proceder con la Recepción Definitiva a través de acta firmada por el Administrador del Contrato del Banco y el contratista ó su delegado, en caso no se encontrasen defectos o irregularidades.

**Plazo de subsanación:**

En caso se encontrasen defectos e irregularidades, la Institución requerirá al contratista para que la subsane en un plazo no mayor de diez días calendario, y el Banco contará con un máximo de dos días calendario para revisar la subsanación realizada. Todo lo anterior se hará constar en acta. Si el contratista no subsana los defectos se aplicará lo dispuesto en la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, de acuerdo a las penalizaciones por incumplimientos reguladas en dicha Ley.

**IV. LUGAR Y HORARIO DE TRABAJO.**

La recepción del suministro se realizará en el edificio Banco Central de Reserva, ubicado en Alameda Juan Pablo II, entre 15 y 17 Avenida Norte, San Salvador, y los horarios para realizar la instalación será de lunes a domingo a partir de las 4:30 p.m. hasta las 6:00 a.m. del día siguiente, lo cual deberá ser considerado dentro de los costos de la oferta.

**V. PRÓRROGA PARA LA ENTREGA.**

- a) Cuando La Contratista solicite prórroga por incumplimiento en el plazo por razones de caso fortuito o fuerza mayor, equivalente al tiempo perdido, de conformidad al Artículo 86



de la LACAP, deberá exponer por escrito al Banco Central las razones que le impiden el cumplimiento de sus obligaciones contractuales en el plazo original.

b) Cuando La Contratista alegue caso fortuito o fuerza mayor, deberá solicitar por escrito a la institución que verifique el acontecimiento que genera el caso fortuito o fuerza mayor, y la elaboración del acta correspondiente; dicha solicitud deberá realizarse a más tardar tres días hábiles posteriores de ocurrido el hecho que genera el retraso. Cuando sea necesario, deberán presentarse las pruebas respectivas. El titular, mediante resolución razonada, acordará o denegará la prórroga solicitada.

## **VI. SEGUIMIENTO DEL CONTRATO.**

a) De conformidad con el Artículo 82 Bis y 122 de la LACAP, e Instructivo UNAC 02/2009, en lo aplicable, y de acuerdo a Resolución Razonada número OCHENTA Y SIETE/DOS MIL QUINCE, del día dos de octubre del año dos mil quince y emitida por la Presidencia del Banco Central, será Administrador del Contrato el Ingeniero Juan Francisco Fuentes Galeano, Ingeniero de Infraestructura, del Departamento de Servicios Generales. La sustitución del administrador aquí nombrado se comunicará a la Contratista mediante cruce de cartas.

b) El Administrador del Contrato se encargará de vigilar y constatar el cumplimiento de las obligaciones contractuales. Asimismo, no podrá autorizar a la Contratista cambios de las cláusulas contractuales; cualquier solicitud en este sentido de parte de la Contratista deberá dirigirla al Administrador del Contrato, quien procederá de conformidad a la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública. Para que los cambios surtan efecto deberán ser notificados a la Contratista, previa autorización del Titular.

c) El Administrador del Contrato será el enlace administrativo entre la Contratista y el Banco, ante quien concurrirá para que se tomen las providencias necesarias para la buena ejecución del contrato en lo referente a las obligaciones y resoluciones relacionadas.

## **VII. GARANTÍAS**

### **a. GARANTIA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO.**

#### **A. MONTO.**

Dentro de los diez días hábiles de firmado el contrato respectivo, el contratista deberá rendir una garantía de cumplimiento de contrato a favor del Banco Central de Reserva de El Salvador, equivalente a un veinte por ciento (20%) de la suma total contratada. Esta garantía tendrá por objeto garantizar tiempos de entrega y la buena ejecución de las obligaciones emanadas del contrato. Esta garantía se incrementará en la misma proporción en que el valor del contrato llegare a aumentar, en su caso.

#### **B. DENOMINACIÓN DE LA GARANTÍA.**

La garantía de cumplimiento de contrato será emitida en la misma moneda de la oferta, que con base al Artículo 34 del Reglamento de LACAP en relación al Artículo 32 LACAP, podrán ser fianzas o seguros, ó en sustitución de las anteriores: Aceptación de Ordenes irrevocables de pago, Cheque de Caja o Gerencia, Certificados de Depósito y bono de prenda para el caso de bienes depositados en almacenadoras de depósito, así como prenda sobre certificados de inversión, certificados fiduciarios de participación, valores de titularización, y otro tipo de títulos valores. Los títulos valores de crédito deberán ser emitidos directamente por el contratista a favor del Banco Central.

También podrán servir como garantías depósitos bancarios con restricciones, cartas de crédito irrevocables y pagaderas a la vista, o cualquier otro título valor o bien de fácil o inmediata realización, siempre que a juicio de la institución contratante garantice suficientemente sus intereses.

Los Bancos, las Sociedades de Seguros y Afianzadoras extranjeras, podrán emitir garantías, siempre y cuando lo hicieren por medio de alguna de las instituciones del Sistema Financiero Salvadoreño, actuando como entidad confirmadora de la emisión.

Las Compañías que emitan las referidas garantías, deberán estar autorizadas por la Superintendencia del Sistema Financiero de El Salvador y ser aceptadas por las instituciones contratantes.



### **C. COBRO.**

Al contratista que incumpla alguna de las cláusulas consignadas en el contrato sin causa justificada, sin perjuicio de las responsabilidades en que incurra por el incumplimiento, de acuerdo a los siguientes casos:

- Incumplimiento del plazo contractual, injustificado.
- Cuando el contratista no cumpla con lo establecido en las presentes condiciones.
- Cuando el contratista no cumpla con las penalizaciones establecidas en el contrato por incumplimiento del mismo.
- En cualquier otro caso que exista incumplimiento por parte del Contratista.

La efectividad de la garantía será exigible en proporción directa a la cuantía y valor de las obligaciones contractuales que no se hubieren cumplido.

### **D. VIGENCIA.**

Esta garantía permanecerá vigente desde la fecha de firma de contrato hasta dos (2) meses adicionales al plazo de vigencia del contrato.

### **E. DEVOLUCIÓN.**

Será devuelta por el Jefe del Departamento de Adquisiciones y Contrataciones del Banco Central de Reserva, después que el administrador del contrato remita a dicho departamento el acta de recepción y cumplida su vigencia.

#### **b. GARANTÍA DE BUEN FUNCIONAMIENTO**

##### **MONTO**

Dentro de los diez días hábiles posteriores a la fecha de la recepción definitiva del suministro, el contratista deberá rendir una garantía de BUEN FUNCIONAMIENTO, a favor del Banco Central de Reserva de El Salvador, equivalente a un diez por ciento (10%) de la suma total contratada.

##### **DENOMINACIÓN DE LA GARANTÍA**

La garantía de BUEN FUNCIONAMIENTO será emitida en la misma moneda de la oferta y podrá ser: Garantía de una institución bancaria o fianza de una sociedad de seguros o afianzadora. Los Bancos, las sociedades de seguros y afianzadoras extranjeras, las

Sociedades de Garantías Recíprocas (SGR), podrán emitir garantías, siempre y cuando lo hicieren por medio de alguna de las instituciones del Sistema Financiero. Las Compañías que emitan las referidas garantías, deberán estar autorizadas por la Superintendencia del Sistema Financiero y ser aceptadas por las instituciones contratantes.

#### **VIGENCIA**

El plazo de vigencia de la garantía se contará a partir de la recepción definitiva del suministro, por el período de un año.

#### **COBRO**

La efectividad de la garantía será exigible en proporción directa a la cuantía y valor de las obligaciones contractuales, por las cuales el contratista no responda en el período establecido.

#### **DEVOLUCIÓN**

Esta garantía será devuelta una vez se haya recibido de parte del Administrador del Contrato, notificación dirigida a la Jefatura del Departamento de Adquisiciones y Contrataciones de que dicha garantía puede devolverse debido a que no existe reclamo alguno sobre el objeto del contrato. El documento en mención será devuelto por la Jefatura del Departamento de Adquisiciones y Contrataciones, conforme lo anteriormente mencionado y transcurrido el plazo establecido en el contrato y en la garantía misma.

#### **VIII. CESIÓN DEL CONTRATO.**

La Contratista no podrá ceder el presente contrato, ni dar a otra persona interés o participación en el mismo, ni ceder el derecho a cobrar cualquier cantidad de dinero que le corresponda cobrar de acuerdo a lo acá establecido.

#### **IX. INCUMPLIMIENTO.**

Si la Contratista incurriere en mora en el cumplimiento de cualquiera de sus obligaciones contractuales por causas imputables al mismo, el Banco podrá declarar la caducidad del contrato o impondrá el pago de multa por cada día de retraso, de conformidad a lo establecido en el Artículo 85 de la LACAP.





#### **X. MODIFICACIÓN Y PRÓRROGA.**

De común acuerdo, el presente contrato podrá ser modificado o prorrogado en su plazo de conformidad a la LACAP. En tales casos, el Banco Central emitirá la correspondiente resolución, la cual se relacionará en el instrumento modificadorio.

#### **XI. DOCUMENTOS CONTRACTUALES.**

Forman parte integral del presente contrato los siguientes documentos: a) Términos de referencia y condiciones administrativas, b) Adendas, c) Aclaraciones, d) Enmiendas, e) Consultas, f) La oferta, g) La resolución de adjudicación, h) La resolución de nombramiento de administrador del contrato, y i) Otros documentos que emanen del presente contrato. En caso de controversia entre estos documentos y el contrato, prevalecerá este último.

#### **XII. INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO.**

De conformidad al Artículo 84 incisos 1º y 2º de la LACAP, el Banco se reserva la facultad de interpretar el presente contrato de conformidad a la Constitución de la República, la LACAP y su Reglamento, demás legislación aplicable y los Principios Generales del Derecho Administrativo, y de la forma que más convenga al interés público que se pretende satisfacer de forma directa o indirecta con la prestación objeto del presente instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere convenientes.

#### **XIII. CASO FORTUITO Y FUERZA MAYOR.**

En caso fortuito o fuerza mayor, y de conformidad al Artículo 86 de la LACAP, la Contratista, previa justificación y entrega de la prórroga de la garantía, cuando esta proceda, podrá solicitar una prórroga del plazo de cumplimiento de las obligaciones objeto del presente contrato. En todo caso, y aparte de la facultad del Banco Central para otorgar tal prórroga, la misma se concederá por medio de resolución razonada que formará parte integrante del presente contrato.

#### **XIV. SOLUCIÓN DE CONFLICTOS.**

Para resolver las diferencias o conflictos que surgieren durante la ejecución del presente contrato se estará a lo dispuesto en el Título VIII Capítulo I de la LACAP.

**XV. TERMINACIÓN DEL CONTRATO.**

El Banco podrá dar por terminado el contrato, sin responsabilidad para el Banco Central de Reserva, si el servicio proporcionado no cumple con los términos estipulados por el Banco Central de Reserva.

**XVI. EXTINCIÓN DEL CONTRATO.**

El presente contrato podrá extinguirse por las causales indicadas en el Artículo 93 de la LACAP, y/o el incumplimiento de alguna de las partes firmantes a los compromisos adquiridos.

**XVII. JURISDICCIÓN Y LEGISLACIÓN APLICABLE.**

Para los efectos jurisdiccionales de este contrato las partes se someten a la legislación vigente de la República de El Salvador, cuya aplicación se realizará de conformidad a lo establecido en el Artículo 5 de la LACAP y su Reglamento. Asimismo, señalan como domicilio especial el de esta ciudad a la competencia de cuyos tribunales se someten; será depositaria de los bienes que se le embargaren, la persona que el Banco designe, a quien releva de la obligación de rendir fianza y cuentas, comprometiéndose a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales, aunque no hubiere condenación en costas.

**XVIII. LUGAR DE NOTIFICACIONES.**

Toda notificación referente a la ejecución del presente contrato será válida únicamente cuando sea hecha por escrito a la dirección de la parte contratante, para cuyo efecto señalan como lugar para recibirlas, los siguientes:


- a) **Banco Central de Reserva** en: Alameda Juan Pablo II, entre 15ª y 17ª, Avenida Norte, San Salvador,
- b) **Comercial OLINS S.A. de C.V.** en: 79 Avenida Sur y Calle Cuscatlan, Edificio Plaza Cristal, Local 1-9, Colonia Escalon, San Salvador

Las partes contratantes pueden cambiar dirección, quedando en este caso obligadas a notificarlo por escrito a la otra; mientras tanto, la última dirección será la válida para los efectos legales.

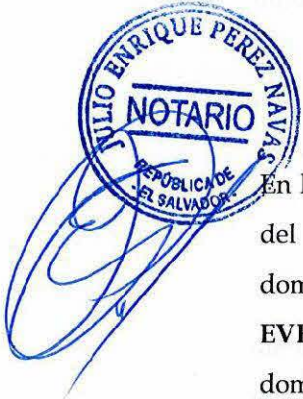


Así nos expresamos los comparecientes, quienes enterados y conscientes de los términos y efectos legales del presente contrato, por convenir así a los intereses de ambas partes, ratificamos su contenido, en fe de lo cual firmamos, por duplicado, en la ciudad de San Salvador, a los siete días del mes de octubre del año dos mil quince.

  
BANCO CENTRAL DE RESERVA

  
OLINS, SOCIEDAD ANÓNIMA



  
En la ciudad de San Salvador, a las ocho horas y treinta minutos del día siete de octubre del año dos mil quince.- Ante mí, **JULIO ENRIQUE PEREZ NAVAS**, Notario, del domicilio de **COMPARECEN: MARTA EVELYN ARÉVALO DE RIVERA**, de años de edad, Economista, del domicilio de a quien conozco e identifico por medio de su Documento Único de Identidad número con Tarjeta de identificación Tributaria

Número

actuando en su calidad de Apoderada General Administrativa y Judicial del Banco Central de Reserva de El Salvador, Institución Pública Autónoma, de carácter técnico, de este domicilio, con Tarjeta de Identificación Tributaria número

que en lo sucesivo se denominará "el Banco Central" ó "el Banco"; y por otra parte **OSCAR ERNESTO GARCÍA ORTEGA**, de años de edad, Estudiante, de nacionalidad Salvadoreña, del domicilio de a quien no conozco e identifico por medio de su Documento Único de Identidad número y con Número de Identificación Tributaria

quien actúa  
conjuntamente en calidad de Apoderado General Administrativo, Mercantil y Judicial, en  
nombre y representación de la sociedad **COMERCIAL INDUSTRIAL OLINS,**  
**SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE,** que se puede abreviar **OLINS S.A.**  
**DE C.V.,** del domicilio de \_\_\_\_\_ con Número de  
Identificación Tributaria \_\_\_\_\_



que en lo sucesivo se denominará "La Contratista", cuyas  
personerías al final relacionaré, y **ME DICEN:** Que reconocen como suyas las firmas que  
calzan en el documento que antecede, por haberlo firmado a mi presencia en la calidad en  
que comparecen; así también me dicen que reconocen los conceptos y obligaciones  
vertidos en tal documento, por medio del cual han celebrado contrato denominado  
**"SISTEMA DE ALMACENAJE DE ALTA DENSIDAD PARA ARCHIVOS DE  
DOCUMENTOS"**. Dicho Servicio se realizará de conformidad a Resolución Razonada de  
Adjudicación por Libre Gestión, número CIENTO SESENTA Y SIETE/DOS MIL QUINCE,  
de fecha veintitrés de septiembre del año dos mil quince, emitida por la Vicepresidencia  
del Banco Central, en la que se adjudicó la Libre Gestión Número CIENTO CUARENTA Y  
DOS/DOS MIL QUINCE, denominado "Servicio de almacenaje de alta densidad para  
archivos de documentos". El precio total de dicho suministro es de **TREINTA Y SEIS MIL  
TRESCIENTOS CINCUENTA Y OCHO DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE  
AMÉRICA**, el cual incluye los Impuestos correspondientes. El plazo para efectuar el  
suministro e instalación de los sistemas de almacenaje de alta densidad, se contará a partir  
de la Orden de Inicio del Administrador del Contrato del Banco, la cual será emitida a más  
tardar tres días hábiles después de la firma del contrato, y finalizará a más tardar ciento  
veinticinco días calendario después incluyendo período de revisión del Banco y  
subsanción por parte del contratista. Dicho plazo estará conformado por las siguientes  
etapas: **Recepción Provisional:** Al finalizar los primeros ciento diez días calendario  
después de emitida la Orden de Inicio, se efectuará la Recepción Provisional mediante la  
suscripción de acta firmada por el Administrador del Contrato del Banco y el contratista.  
En caso de ser necesario, corresponderá al contratista el costo de las pruebas a realizarse  
para determinar que los bienes recibidos en virtud del contrato, se ajustan a lo requerido.  
**Plazo de revisión y Recepción Definitiva:** Posteriormente a la Recepción Provisional, el  
Banco, mediante el Administrador del Contrato, dispondrá de un plazo máximo de tres  
días calendario para revisar los servicios realizados, para proceder con la Recepción  
Definitiva a través de acta firmada por el Administrador del Contrato del Banco y el

A handwritten signature in blue ink, appearing to be "Julio Enrique Pérez Navas", written in a cursive style.

contratista ó su delegado, en caso no se encontrasen defectos o irregularidades. **Plazo de subsanación:** En caso se encontrasen defectos e irregularidades, la Institución requerirá al contratista para que la subsane en un plazo no mayor de diez días calendario, y el Banco contará con un máximo de dos días calendario para revisar la subsanación realizada. Todo lo anterior se hará constar en acta. Si el contratista no subsana los defectos se aplicará lo dispuesto en la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, de acuerdo a las penalizaciones por incumplimientos reguladas en dicha Ley. La recepción del suministro se realizará en el edificio Banco Central de Reserva, ubicado en Alameda Juan Pablo II, entre quince y diecisiete Avenida Norte, San Salvador, y los horarios para realizar la instalación será de lunes a domingo a partir de las cuatro horas y treinta minutos p.m. hasta las seis a.m. del día siguiente, lo cual deberá ser considerado dentro de los costos de la oferta. Dentro de los **diez días hábiles** de firmado el contrato respectivo, el contratista deberá rendir una garantía de cumplimiento de contrato a favor del Banco Central de Reserva de El Salvador, equivalente a un veinte por ciento de la suma total contratada. Esta garantía tendrá por objeto garantizar tiempos de entrega y la buena ejecución de las obligaciones emanadas del contrato. Esta garantía se incrementará en la misma proporción en que el valor del contrato llegare a aumentar, en su caso. La garantía de cumplimiento de contrato será emitida en la misma moneda de la oferta, que con base al Artículo treinta y cuatro del Reglamento de LACAP en relación al Artículo treinta y dos LACAP, podrán ser fianzas o seguros, ó en sustitución de las anteriores: Aceptación de Ordenes irrevocables de pago, Cheque de Caja o Gerencia, Certificados de Depósito y bono de prenda para el caso de bienes depositados en almacenadoras de depósito, así como prenda sobre certificados de inversión, certificados fiduciarios de participación, valores de titularización, y otro tipo de títulos valores. Los títulos valores de crédito deberán ser emitidos directamente por el contratista a favor del Banco Central. También podrán servir como garantías depósitos bancarios con restricciones, cartas de crédito irrevocables y pagaderas a la vista, o cualquier otro título valor o bien de fácil o inmediata realización, siempre que a juicio de la institución contratante garantice suficientemente sus intereses. Los Bancos, las Sociedades de Seguros y Afianzadoras extranjeras, podrán emitir garantías, siempre y cuando lo hicieren por medio de alguna de las instituciones del Sistema Financiero Salvadoreño, actuando como entidad confirmadora de la emisión. Las Compañías que emitan las referidas garantías, deberán estar autorizadas por la Superintendencia del Sistema Financiero de El Salvador y ser aceptadas por las instituciones contratantes. La efectividad de la garantía será exigible en proporción directa

a la cuantía y valor de las obligaciones contractuales que no se hubieren cumplido. Esta garantía permanecerá vigente desde la fecha de firma de contrato hasta dos meses adicionales al plazo de vigencia del contrato y será devuelta por el Jefe del Departamento de Adquisiciones y Contrataciones del Banco Central de Reserva, después que el administrador del contrato remita a dicho departamento el acta de recepción y cumplida su vigencia. **GARANTIA DE BUEN FUNCIONAMIENTO** Dentro de los diez días hábiles posteriores a la fecha de la recepción definitiva del suministro, el contratista deberá rendir una garantía de BUEN FUNCIONAMIENTO, a favor del Banco Central de Reserva de El Salvador, equivalente a un diez por ciento de la suma total contratada. La garantía de BUEN FUNCIONAMIENTO será emitida en la misma moneda de la oferta y podrá ser: Garantía de una institución bancaria o fianza de una sociedad de seguros o afianzadora. Los Bancos, las sociedades de seguros y afianzadoras extranjeras, las Sociedades de Garantías Recíprocas (SGR), podrán emitir garantías, siempre y cuando lo hicieren por medio de alguna de las instituciones del Sistema Financiero. Las Compañías que emitan las referidas garantías, deberán estar autorizadas por la Superintendencia del Sistema Financiero y ser aceptadas por las instituciones contratantes. El plazo de vigencia de la garantía se contará a partir de la recepción definitiva del suministro, por el período de un año. La efectividad de la garantía será exigible en proporción directa a la cuantía y valor de las obligaciones contractuales, por las cuales el contratista no responda en el período establecido y será devuelta una vez se haya recibido de parte del Administrador del Contrato, notificación dirigida a la Jefatura del Departamento de Adquisiciones y Contrataciones de que dicha garantía puede devolverse debido a que no existe reclamo alguno sobre el objeto del contrato. El documento en mención será devuelto por la Jefatura del Departamento de Adquisiciones y Contrataciones, conforme lo anteriormente mencionado y transcurrido el plazo establecido en el contrato y en la garantía misma. Los comparecientes se someten a las restantes condiciones, pactos y renunciaciones que se estipulan en el contrato relativas al plazo y garantías de fiel cumplimiento, así como otras cláusulas consignadas en el mismo.- Yo, el suscrito Notario **DOY FE: I)** Que las firmas que se han relacionado son **AUTÉNTICAS** por haber sido puestas por los comparecientes, a mi presencia, quienes reconocen y ratifican los restantes términos del contrato aludido, otorgado en esta ciudad y en esta misma fecha; **II)** De ser legítima y suficiente la personería con que actúan los comparecientes por haber tenido a la vista: **a)** Respecto de la licenciada **MARTA EVELYN ARÉVALO DE RIVERA**: el Testimonio de la Escritura Matriz de Poder General Administrativo y Judicial con Cláusula Especial, otorgado en esta

ciudad a las diez horas del día veinte de junio de dos mil catorce, ante los oficios del Notario Jorge Alberto Flores Torres, por el Licenciado Oscar Ovidio Cabrera Melgar, en su carácter de Presidente del Consejo Directivo del Banco Central de Reserva de El Salvador y en consecuencia, Representante Legal del mismo, a favor de la Licenciada Marta Evelyn Arévalo de Rivera, Vicepresidenta, en el cual consta que está facultada para otorgar actos como el presente. En dicho Poder el Notario autorizante dio fe de la personería del representante legal del Banco Central, de la existencia legal de la institución y del nombramiento de la Licenciada Arévalo de Rivera, como Vicepresidenta del Banco; b) Respecto del señor Oscar Ernesto García Ortega, por haberse tenido a la vista el Testimonio de Escritura Pública de Poder General Administrativo, Mercantil y Judicial, otorgado por el señor OSCAR ROBERTO GARCÍA FLORES en su calidad de Director Presidente en esta ciudad, a las nueve horas y diez minutos del día diez de septiembre del año dos mil catorce, ante los oficios del Notario Mario Ernesto Lozano Calderón, inscrito en el Registro de Comercio al número CINCUENTA Y SIETE del Libro UN MIL SEISCIENTOS CINCUENTA Y NUEVE del Registro de Otros Contratos Mercantiles, mediante el cual se faculta al compareciente para comparecer a la suscripción de actos como el presente en nombre de la sociedad, del tenor del instrumento relacionado aparece que el notario autorizante del Poder dio fe de la existencia legal de la sociedad, y de la legitimidad y suficiencia de las facultades de los otorgantes del mismo. Así se expresaron los comparecientes a quienes expliqué los efectos legales de la presente acta notarial, que consta de tres hojas, y leída que se las hube, íntegramente en un solo acto, ratifican su contenido y firman conmigo.- DOY FE.-

  
BANCO CENTRAL DE RESERVA

  
OLINS, SOCIEDAD ANÓNIMA

